



EN - English
SV - Svenska
DA - Danske
NO - Norsk
FI - Suomi

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

When using electrical products, basic safety precautions should always be followed, including the following:

EN

1. The appliance is only intended for domestic/private use, not for commercial use.
2. Never use the appliance if damaged or if any of its accessories are damaged.
3. Never use the appliance during a thunderstorm.
4. In the event of defect or malfunction, switch off immediately and disconnect from the power supply and the mains outlet.
5. Never pull the power cable when disconnecting from the power supply or mains outlet.
6. Always pull the plug. Never hold or carry the appliance by the power cable.
7. Keep cables away from hot surfaces.
8. Always unplug the appliance from the electrical outlet after using and before maintenance. Turn all controls to the "OFF" position and remove the plug from the outlet.
9. Never leave the appliance unattended when plugged in. Unplug from the mains outlet when not in use and before changing or taking off parts or attachments.
10. The appliance can be used by persons from 15 years of age and above and persons with impaired physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if supervised or instructed in safe use of the appliance and they understand the hazards involved.
11. Children must not play with the appliance.
12. Do not touch an appliance that has fallen in water or other liquids. Switch off at the mains and unplug immediately. Keep dry – do not operate in wet or moist conditions.
13. Do not insert fingers, pins, needles, or sharp objects.
14. Do not open the appliance, even using the zip fastener (fitted for reasons relating to manufacture).
15. Make sure all moving parts can move freely at all times.
16. Do not sit or stand on the moving parts with all your weight as it may damage the appliance.
17. A damaged cable must be replaced by authorized service personnel only.
18. Never use under covers such as pillows or blankets.
19. Never use close to any flammable materials.
20. Keep the appliance away from high temperatures.

SPECIAL SAFETY PRECAUTIONS

1. Unsuitable users: The following users must not use the appliance or consult their doctor before use: Anyone under medical treatment or feeling unfit, suffering from hypertension, heart diseases, brain diseases or thrombosis, malignant tumors, pregnant, suffering from osteoporosis, with implanted pacemaker or other medical device.
2. Do not operate without carefully reading this operating manual.
3. Do not allow children or pets to play around the massager to avoid injury during operation of the massager.
4. Always wait 20 minutes before reusing the appliance.
5. Never use when feeling unwell, if parts are damaged, if smells or smoke occur during use, during a thunderstorm.
6. Do not use while driving.
7. Do not use if feeling drowsy and do not fall asleep during use.
8. Do not connect the massager to any other power supply or other electrical equipment at the same time.
9. Keep the massager away from water or liquids.
10. Do not place the massage heads directly on your hand, elbow, knee, or chest.
11. CAUTION: Do not use this product in dusty, hot places

Parts

1. Power Button
2. Speed control Button
3. 2 different massage heads



—3



EN

Operating instructions

1. Check the massager is secure and safe to use.
2. Insert the power plug into a proper wall outlet.
3. Press ON/OFF button to start operating with default low speed.
4. Press M button to switch into the high speed; press M button again to switch into low speed.
5. Press ON/OFF button to switch off the massager.
6. Switch off power and remove power plug from wall outlet.
7. The appliance may be operated for 15 minutes, before a pause of 20 minutes is recommended.

Care & maintenance

- Disconnect the power supply from the mains socket and the appliance before cleaning.
- Clean using a moist cloth or sponge only with soft detergent for delicate fabrics. Never use cleaning agents containing solvents.
- Make sure no fluid enters the appliance or accessories when cleaning.
- Never use the appliance until it is completely dry.

Troubleshooting

Problem	Cause	Solution
The item does not work	1. The product has just finished 20 minutes of massage, and automatically turn off. 2. The product has been overloaded. Too much weight on the massage heads.	1. Press on/off button to start again. 2. Turn off remove the weight, unplug the power cord, wait until cool down, turn on again.
The item is too hot	1. The heating function is on.	1. Turn off the heating button.

Warranty

Champion Nordic guarantees that this product is free from manufacturing defects in terms of materials and workmanship during a period of 2 years in Sweden, Norway, Denmark and Finland. This warranty period begins on the day the product is purchased or delivered. Champion Nordic has no obligation to repair or replace products that are not accompanied by a valid proof of purchase. This warranty applies only to products purchased and used for home use and does not cover damage resulting from abuse, failure to comply with the instructions from Champion Nordic, cases in which the product has been modified or subjected to unauthorized repair, improper packaging on the part of the owner, normal wear and tear, or improper handling on the part of a transport company.

Correct Disposal of this product

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.



Champion ®
Makadamgatan 14 | 254 64 Helsingborg | Sweden
info@champion.se



GENERELLA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

LÄS ALLA INSTRUKTIONER FÖRE ANVÄNDNING

SPARA DESSA INSTRUKTIONER SOM REFERENS FÖR SENARE ANVÄNDNING

Följande grundläggande åtgärder bör alltid följas vid användning av elektriska apparater:

SV

1. Apparaten är endast avsedd för hushåll/privat bruk, inte för kommersiellt bruk.
2. Använd aldrig apparaten om den är skadad eller om någon av dess tillbehör är skadade.
3. Använd aldrig apparaten under åskväder.
4. Om apparaten är defekt eller inte fungerar som den ska, ska den stängas av omedelbart och kopplas ur strömförsörjningen och eluttaget.
5. Dra aldrig i strömkabeln när du kopplar ut den ur strömförsörjningen eller eluttaget.
6. Dra alltid i kontakten. Håll aldrig eller bär apparaten i strömkabeln.
7. Håll kablar borta från heta ytor.
8. Koppla alltid ut apparaten ur eluttaget efter användning och före underhåll. Vrid alla kontroller till "OFF"-läget och dra ut kontakten från uttaget.
9. Lämna aldrig apparaten utan uppsikt när den är ansluten. Dra ur kontakten när den inte används och innan du byter eller tar bort delar eller tillbehör.
10. Denna apparat kan användas av personer från 15 år och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap, om de har fått handledning eller instruktioner angående användningen av apparaten på ett säkert sätt och förstår vilka risker det innebär.
11. Barn får inte leka med apparaten.
12. Rör inte en apparat som ligger i vatten eller någon annan typ av vätska. Stäng av strömförsörjningen och dra ut kontakten omedelbart. Håll den torr - använd inte apparaten i våta eller fuktiga förhållanden.
13. Sätt inte in fingrar, stift, nålar eller vassa föremål.
14. Öppna inte apparaten, inte ens vid dragkedjan (monterad av produktionsskäl).
15. Säkerställ att alla rörliga delar kan röra sig fritt hela tiden.
16. Du får varken sitta eller stå på de rörliga delarna med hela din vikt då det kan skada apparaten.
17. En skadad kabel får endast bytas ut av auktoriserad servicepersonal.
18. Använd aldrig apparaten täckt, exempelvis av kuddar eller filter.
19. Använd aldrig apparaten nära brandfarligt material.
20. Undvik att placera apparaten i höga temperaturer.

SÄRSKILDA SÄKERHETSÅTGÄRDER

1. Följande användare får inte använda apparaten eller bör konsultera en läkare före användning: Någon som är under medicinsk behandling eller känner sig olämplig att använda apparaten, lider av högt blodtryck, hjärtsjukdomar, hjärtsjukdomar eller trombos, maligna tumörer, är gravid, lider av osteoporos, har en inopererad pacemaker eller annan medicinsk utrustning.
2. Använd inte apparaten utan att först noggrant ha läst igenom denna bruksanvisning.
3. Låt inte barn eller husdjur leka runt massagemaskinen för att undvika skador när apparaten används.
4. Vänta alltid 20 minuter innan du använder apparaten på nytt.
5. Använd aldrig apparaten om du känner dig dålig, om några delar är skadade eller om lukt eller rök uppstår under användning vid åskväder.
6. Använd inte apparaten när du kör bil.
7. Använd inte apparaten om du känner dig sömnig och somna inte under användning.
8. Anslut inte massagemaskinen till någon annan strömförsörjning eller annan elektrisk utrustning samtidigt.
9. Håll massagemaskinen borta från vatten eller andra vätskor.
10. Placera inte massagehuvudena direkt mot din hand, armbåge, knä eller bröst.
11. VARNING: Använd inte produkten på dammiga, varma platser.

Delar

1. Strömknapp
2. Kontrollknapp för hastighet
3. 2 olika massagehuvuden



— 3



SV

Bruksanvisning

1. Kontrollera att massageapparaten är säker att använda.
2. Sätt i kontakten i ett fungerande vägguttag.
3. Tryck på ON/OFF-knappen för att börja använda apparaten med låg hastighet.
4. Tryck på M-knappen för att växla till hög hastighet; tryck på M-knappen igen för att växla till låg hastighet.
5. Tryck på ON/OFF-knappen för att stänga av massageapparaten.
6. Stäng av strömmen och dra ut kontakten ur vägguttaget.
7. Apparaten kan användas i 15 minuter, och före detta rekommenderas en paus på 20 minuter.

Skötsel & underhåll

- Koppla bort strömförsörjningen från eluttaget och apparaten innan rengöring.
- Rengör endast med en fuktig trasa eller svamp med skonsamt rengöringsmedel för fina tyger. Använd aldrig rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel.
- Se till att ingen vätska kommer in i apparaten eller något av dess tillbehör vid rengöring.
- Använd aldrig apparaten innan den är helt torr.

Felsökning

Problem	Orsak	Lösning
Apparaten fungerar inte	1. Apparaten har precis avslutat 20 minuters massage och stängs därför automatiskt av. 2. Apparaten har överbelastats. För hög vikt på massagehuvudena.	1. Tryck på on/off-knappen för att starta apparaten igen. 2. Stäng av, ta bort vikten, dra ur elkabeln, vänta tills apparaten svalnat, sätt på igen.
Apparaten är för varm	1. Värmefunktionen är på.	1. Stäng av värmefunktionen genom att trycka på värmeknappen.

Garanti

Champion Nordic garanterar att den här produkten är fri från tillverkningsdefekter vad gäller material och hantverk under 2 år i Sverige, Norge, Danmark och Finland. Garantin börjar löpa den dag då produkten köps eller levereras. Champion Nordic har ingen skyldighet att reparera eller ersätta produkter som inte åtföljs av ett giltigt inköpsbevis. Denna garanti gäller endast för produkter som köps och används för hemmabruk och omfattar inte skador som uppstår till följd av missbruk, misslyckande med att följa Champion Nordics instruktioner eller då produkten har modifierats eller utsatts för en ej godkänd reparation, felaktig emballering av ägaren, normalt slitage eller felhantering av ett transportföretag.

Korrekt avfallshantering

Denna symbol på produkten eller i instruktionerna betyder att den ska slängas separat från annat hushållsavfall när den inte fungerar längre. Inom EU finns separata återvinningssystem för avfall. Kontakta lokala myndigheter eller din återförsäljare för mer information.



Champion ®
Makadamgatan 14 | 254 64 Helsingborg | Sweden
info@champion.se



GENERELLE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

LÆS ALLE ANVISNINGER FØR BRUG

GEM DISSE INSTRUKTIONER TIL SENERE BRUG

DA

Når man anvender elektriske produkter, skal man altid følge de grundlæggende sikkerhedsforanstaltninger, herunder de følgende:

1. Apparatet er kun beregnet til husholdningsbrug/privat brug og ej til kommerciel brug.
2. Anvend aldrig apparatet, hvis det er beskadiget, eller hvis noget af dets tilbehør er beskadiget.
3. Anvend aldrig apparatet i tordenvejr.
4. I tilfælde af defekter eller funktionsfejl skal man straks slukke for strømmen og tage stikket ud af stikkontakten.
5. Træk aldrig i selve ledningen, når stikket tages ud af kontakten.
6. Træk altid i stikket. Bær aldrig apparatet ved at holde det i ledningen.
7. Hold ledningen væk fra varme overflader.
8. Tag altid stikket ud af stikkontakten efter brug samt før vedligeholdelse. Indstil alle betjeningselementer på OFF, og fjern stikket fra stikkontakten.
9. Lad aldrig apparatet være uden opsyn, når det er tilsluttet. Tag stikket ud af stikkontakten, når det ikke er i brug, og inden der udskiftes/tages dele eller tilbehør ud af apparatet.
10. Apparatet kan benyttes af personer fra 15 år og opefter samt af personer med en nedsat fysisk, sensorisk eller mental evne og/eller en manglende erfaring og viden, hvis vedkommende overvåges eller instrueres i sikker brug af apparatet, og han/hun forstår eventuelle risici ved brug af apparatet.
11. Børn må ikke lege med apparatet.
12. Rør ikke ved et apparat, der er blevet nedsænket i vand eller andre væsker. Sluk for strømmen, og tag stikket ud med det samme. Hold apparatet tørt – brug det ikke under våde eller fugtige forhold.
13. Indsæt ikke fingre, stifter, nåle eller skarpe genstande.
14. Åbn ikke apparatet, ej heller med lynlåsen (monteret af produktionsårsager).
15. Sørg for, at alle bevægelige dele kan bevæge sig frit på alle tidspunkter.
16. Sid ikke og stå ej heller på de bevægelige dele med al kropsvægten, da dette kan beskadige apparatet.
17. En beskadiget ledning må kun udskiftes af fagfolk.
18. Brug aldrig apparatet under diverse betræk, såsom puder eller tæpper.
19. Brug aldrig apparatet i nærheden af brandfarlige materialer.
20. Hold apparatet væk fra høje temperaturer.

SÆRLIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

1. Følgende brugere må ikke benytte apparatet eller bør konsultere deres læge før brug: Enhver, der er under medicinsk behandling eller føler sig uegnet, lider af hypertension (forhøjet blodtryk), hjertesygdomme, hjernesygdomme eller tromboser (blodpropper), maligne tumorer, osteoporose (knogleskørhed), har fået implanteret en pacemaker/andet medicinsk udstyr, eller som er gravid.
2. Brug ikke apparatet uden at have læst denne brugervejledning.
3. Lad ikke børn eller kæledyr lege omkring massageapparatet. Dette er for at undgå personskader under massageapparatets drift.
4. Vent altid 20 minutter, før apparatet anvendes på ny.
5. Brug aldrig massageapparatet ved utilpashed, hvis dele er beskadiget, hvis det lugter eller ryger under brug. Anvend det ej heller i tordenvejr.
6. Brug aldrig apparatet under kørsel.
7. Brug ikke apparatet ved døsighed. Det er vigtigt, at man ikke falder i søvn under brug af apparatet.
8. Tilslut ikke massageapparatet til nogen anden strømforsyning eller andet elektrisk udstyr på samme tid.
9. Hold massageenheden væk fra vand eller væsker.
10. Anbring ikke massagehovederne direkte på hånd, albue, knæ eller bryst.
11. **FORSIGTIG:** Brug ikke dette produkt på støvede, varme steder

Dele

1. Powerknap
2. Knap til hastighedsregulering
3. To forskellige massagehoveder



DA

Brugervejledning

1. Kontrollér, at det er sikkert at anvende massageapparatet.
2. Sæt stikket i en stikkontakt med korrekt spænding.
3. Tryk på ON/OFF-knappen – som standard tændes apparatet ved lav hastighed.
4. Tryk på M-knappen for at skifte til høj hastighed; tryk atter på M-knappen for at skifte til lav hastighed.
5. Tryk på ON/OFF-knappen for at slukke massageapparatet.
6. Sluk for strømmen, og tag stikket ud af stikkontakten.
7. Apparatet kan betjenes i 15 minutter, inden det anbefales, at man holder en pause på 20 min.

Pleje & vedligeholdelse

- Tag stikket ud af stikkontakten inden rengøring.
- Rengør kun apparatet med en fugtig klud/svamp med et mildt rengøringsmiddel til sarte stoffer. Anvend aldrig rengøringsmidler, der indeholder opløsningsmidler.
- Sørg for, at der ikke trænger væske ind i apparatet eller tilbehøret under rengøring.
- Brug aldrig apparatet, før det er helt tørt.

Fejlfinding

Problem	Årsag	Løsning
Enheden virker ikke	1. Produktet har netop afsluttet en 20 minutters massage og slukkes automatisk. 2. Produktet er overbelastet. Der er for meget vægt på massagehovederne.	1. Tryk på ON/OFF-knappen for at tænde apparatet på ny. 2. Sluk og fjern vægten. Tag ledningen ud. Vent, indtil enheden er kølet ned. Tænd herefter atter for enheden.
Enheden er for varm	1. Varmefunktionen er aktiveret.	1. Sluk for varmfunktionen på varmeknappen.

Garanti

Champion Nordic garanterer at dette produkt ikke har nogen fremstillingsfejl i forhold til materiale og forarbejdning. Garantien gælder i to år i Sverige, Norge, Danmark og Finland. Garantien begynder fra den dag hvor produktet købes eller leveres. Champion Nordic er ikke forpligtet til at reparere eller erstatte produkter som ikke er ledsaget af et gyldigt købsbevis. Denne garanti gælder kun for produkter som er købt og brugt derhjemme, og den omfatter ikke skader som er opstået som følge af misbrug, manglende opmærksomhed på Champion Nordics instruktioner, modifikationer, ikke-godkendte reparationer, forkert indpakning fra ejerens side, normal slitage eller fejlhåndtering hos et transportfirma.

Korrekt affaldshåndtering

Dette symbol på produktet eller i instruktionerne betyder at det skal smides ud separat fra andet husaffald, når det ikke fungerer længere. I EU findes separate genbrugssystemer for affald. Kontakt de lokale myndigheder eller din sælger for mere information.



Champion®
Makadamgatan 14 | 254 64 Helsingborg | Sweden
info@champion.se



GENERELLE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

LES ALLE INSTRUKSJONER FØR BRUK

TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE TIL SENERE BRUK

Ved bruk av elektriske produkter bør man alltid følge generelle sikkerhetsforskrifter, inkludert disse:

NO

1. Apparatet er kun ment for bruk i husholdninger/privat bruk, ikke kommersiell bruk.
2. Bruk aldri apparatet hvis det er skadet, eller hvis noe av tilbehøret er skadet.
3. Bruk aldri apparatet når det tordner.
4. Dersom apparatet er ødelagt eller ikke fungerer som det skal, skal du slå det av øyeblikkelig og koble det fra strømmen.
5. Dra aldri i ledningen når du kobler apparatet fra strømuttaket.
6. Dra alltid i støpselet. Ikke hold eller bær apparatet i strømledningen.
7. Hold ledninger unna varme overflater.
8. Koble alltid apparatet fra strømuttaket etter bruk og før vedlikehold. Vri alle kontrollknapper til «OFF»-posisjonen og trekk støpselet ut av strømuttaket.
9. Forlat aldri apparatet uten tilsyn når det er koblet til strømmen. Koble alltid apparatet fra strømmen når det ikke er i bruk og før du bytter eller tar av deler eller tilbehør.
10. Apparatet kan brukes av personer fra 15 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap dersom de overvåkes eller får instruksjoner om trygg bruk av apparatet og de forstår den potensielle risikoen.
11. Barn skal ikke leke med apparatet.
12. Ikke rør et apparat som har falt i vann eller annen væske. Slå av strømforsyningen og koble apparatet øyeblikkelig fra strømmen. Hold det tørt – ikke bruk det i våte eller fuktige omgivelser.
13. Ikke stikk fingre, stifter, nåler eller skarpe objekter inn i apparatet.
14. Ikke åpne apparatet, selv ikke med glidelåsen (montert av produksjonsgrunner).
15. Sørg for at alle bevegelige deler kan bevege seg fritt til enhver tid.
16. Ikke sitt eller stå på de bevegelige delene med all vekten din, ettersom dette kan skade apparatet.
17. En skadet ledning må kun erstattes av autorisert servicepersonale.
18. Dekk aldri til apparatet med for eksempel puter eller tepper.
19. Bruk aldri apparatet i nærheten av antennelige materialer.
20. Hold apparatet unna høye temperaturer.

SPESIELLE SIKKERHETSFORSKRIFTER

1. Disse brukerne skal ikke bruke apparatet, eller konsultere legen sin før bruk: Alle under medisinsk behandling eller som føler seg uegnet, lider av høyt blodtrykk, hjertesykdom, hjernesykdom eller blodpropp, ondartede svulster, gravide, lider av benskjørhet, har pacemaker eller andre medisinske apparater.
2. Ikke bruk apparatet uten å lese denne bruksanvisningen nøye.
3. Ikke la barn eller kjæledyr leke rundt massasjeapparatet for å unngå skade mens massasjeapparatet er i bruk.
4. Vent alltid i 20 minutter før du bruker apparatet på nytt.
5. Bruk aldri apparatet hvis du føler deg uvel, noen deler er skadet, det lukter eller oppstår røyk ved bruk eller hvis det er tordenvær.
6. Ikke bruk apparatet mens du kjører.
7. Ikke bruk apparatet hvis du føler deg søvnig, og ikke sov mens du bruker det.
8. Ikke koble massasjeapparatet til andre strømforsyninger eller annet elektrisk utstyr samtidig.
9. Hold massasjeapparatet unna vann og væske.
10. Ikke plasser massasjehodene rett på hånden, albuen, kneet eller brystet.
11. FORSIKTIG: Ikke bruk dette produktet på støvete, varme steder.

Deler

1. Strømknapp
2. Kontrollknapp for hastighet
3. 2 ulike massasjehoder



3



NO

Bruksinstruksjoner

1. Kontroller at massasjeapparatet er sikkert og trygt å bruke.
2. Sett støpselet inn i et fungerende vegguttak.
3. Trykk på ON/OFF-knappen for å starte apparatet med forhåndsinnstilt lav hastighet.
4. Trykk på M-knappen for å bytte til høyere hastighet; trykk på M-knappen igjen for å bytte til lav hastighet.
5. Trykk på ON/OFF-knappen for å slå av massasjeapparatet.
6. Slå av strømmen og fjern støpselet fra vegguttaket.
7. Apparatet kan brukes i 15 minutter før det anbefales en pause på 20 minutter.

Pleie & vedlikehold

- Koble strømforsyningen fra stikkontakten og apparatet før rengjøring.
- Rengjør med en fuktig klut eller svamp, og bruk kun et mildt vaskemiddel for skjøre tekstiler. Bruk aldri rengjøringsmidler som inneholder løsningsmidler.
- Sørg for at ingen væske trenger inn i apparatet eller tilbehøret under rengjøring.
- Bruk aldri apparatet før det er helt tørt.

Feilsøking

Problem	Årsak	Løsning
Apparatet virker ikke	1. Produktet har akkurat fullført 20 minutter med massasje og slo seg automatisk av. 2. Produktet er overbelastet. For mye vekt på massasjehodene.	1. Trykk på ON/OFF-knappen for å starte igjen. 2. Skru av, fjern vekten, trekk ut strømledningen, vent til den er avkjølt, skru på igjen.
Apparatet er for varmt	1. Varmefunksjonen er på.	1. Skru av med varmeknappen.

Garanti

Champion Nordic garanterer at dette produktet er fri for fabrikkasjonsfeil når det kommer til materialer og håndverk under 2 år i Sverige, Norge, Danmark og Finland. Garantien starter å løpe den dagen produktet kjøpes eller leveres. Champion Nordic har ikke plikt til å reparere eller erstatte produkter dersom et gyldig innkjøpsbevis ikke følger med. Denne garantien gjelder kun for produkter som kjøpes og brukes til hjemmebruk, og omfatter ikke skader som oppstår som følge av misbruk, svikt i å følge Champion Nordics instruksjoner på grunn av at produktet har blitt modifisert eller utsatt for en godkjent reparasjon, feilaktig pakking av eieren, normal slitasje eller feilhåndtering av et transportforetak.

Korrekt avfallshåndtering

Dette symbolet på produktet eller i instruksjonene betyr at det skal kastes separat fra annet husholdningsavfall når det ikke virker lenger. Det finnes leveringspunkter og gjenbruksstasjoner som skal håndtere denne typen avfall. Kontakt lokale myndigheter eller forhandler for mer informasjon.



Champion®
Makadamgatan 14 | 254 64 Helsingborg | Sweden
info@champion.se



YLEISIÄ TURVALLISUUSOHJEITA

LUE KAIKKI OHJEET ENNEN LAITTEEN KÄYTTÖÄ TALLETA NÄMÄ OHJEET MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN

Tavanomaisia turvallisuustoimenpiteitä tulisi aina noudattaa käyttäessä elektronisia laitteita, mukaan lukien seuraavat ohjeet:

1. Laite on tarkoitettu ainoastaan yksityiseen, ei kaupalliseen käyttöön.
2. Älä koskaan käytä vaurioitunutta laitetta, tai laitetta, jonka jokin tarvike on vaurioitunut.
3. Älä koskaan käytä laitetta ukkosmyrskyn aikana.
4. Vian tai toimintahäiriön ilmetessä, sammuta laite välittömästi ja ota se irti verkkovirrasta tai virtalähteestä.
5. Älä koskaan vedä virtajohdosta ottaessa laitetta irti verkkovirrasta tai virtalähteestä.
6. Vedä aina pistokkeesta. Älä koskaan pitele tai kanna laitetta virtajohdosta.
7. Pidä johdot pois kuumilta pinnoilta.
8. Irrota aina laite virtalähteestä tai verkkovirrasta laitteen käytön lopettaessasi tai ennen huoltoa. Kytke kaikki painikkeet ”OFF” -asentoon ja poista pistoke pistorasiasta.
9. Älä koskaan jätä laitetta valvomatta, kun se on kytketty verkkovirtaan. Irrota laite verkkovirrasta tai virtalähteestä, kun sitä ei käytetä tai kun vaihdat siihen osia tai tarvikkeita.
10. Laitetta voivat käyttää yli 15-vuotiaat henkilöt, sekä henkilöt, joilla on heikentynyt motoriikka, havainnointikyky tai mielenterveys, jos laitetta käytetään valvotusti tai kunnolla ohjeistettuna. Laitetta voivat käyttää myös henkilöt, joilla on puutteellinen kokemus ja tietämys laitteen käytöstä, jos laitetta käytetään valvottuna, tai kunnolla ohjeistettuna ja käyttäjä ymmärtää mahdolliset riskit laitteen käytössä.
11. Lapset eivät saa leikkiä laitteella.
12. Älä koske laitteeseen, jos se on pudonnut veteen tai muihin nesteisiin. Kytke laitteen virta pois päältä ja irrota laite verkkovirrasta. Pidä laite kuivassa – älä käytä laitetta kosteissa tai märissä olosuhteissa.
13. Älä laita sormiasi, neuloja, nuppineuloja tai muita teräviä esineitä laitteen sisään.
14. Älä avaa laitetta edes vetoketjullisesta kiinnikkeestä (kiinnike liittyy valmistustapaan).
15. Varmista, että kaikki laitteen liikkuvat osat voivat liikkua vapaasti.
16. Älä seiso tai istu laitteen liikkuvien osien päälle koko painollasi, sillä se saattaa vahingoittaa laitetta.
17. Vaurioitunut virtajohto tulisi aina vaihtaa auktorisoidun huoltohenkilön toimesta.
18. Älä käytä peittoja tai tynyjä laitteen alustana.
19. Säilytettävä herkästi syttyvien materiaalien ulottumattomissa.
20. Säilytettävä viileässä.

ERITYISIÄ TURVALLISUUSOHJEITA

1. Seuraavien käyttäjien ei tulisi käyttää laitetta ennen lääkärin konsultaatiota: jos sinulla on säännöllinen lääkitys tai käytät säännöllisesti hoidattamassa sairauttasi, jos kärsit tai olet kärsinyt korkeasta verenpaineesta, sydänsairauksista, aivoihin liittyvistä sairauksista tai aivoverenvuodosta, pahanlaatuisista kasvaimista, olet raskaana, kärsit osteoporoosista, sinulla on sydämentahdistin tai jokin muu lääketieteellinen laite kehossasi.
2. Älä käytä laitetta lukematta tätä ohjetta huolellisesti.
3. Älä anna lasten tai eläinten leikkiä hierontalaitteella välttääksesi käytön aikaisia loukkaantumisia.
4. Odota laitteen käytön jälkeen aina 20 minuuttia ennen seuraavaa käyttökertaa.
5. Älä käytä laitetta, jos sinulla on huono olo, jos laitteen osat ovat vahingoittuneet, jos laite haisee pahalle tai siitä tulee savua. Älä käytä laitetta ukkosmyrskyn aikana.
6. Älä käytä laitetta ajaessasi.
7. Älä käytä laitetta, jos tunnet olosi uneliaaksi, äläkä nukahda laitetta käyttäessäsi.
8. Älä yhdistä laitetta muihin virtalähteisiin tai elektronisiin laitteisiin sitä käyttäessäsi.
9. Pidä laite erillään vedestä ja muista nesteistä.
10. Älä kohdista tai käytä hierontapäitä suoraan käsiisi, kyynärpäihisi, polviisi tai rintaasi.
11. VAROITUS: Älä käytä laitetta pölyisissä ja kuumissa olosuhteissa.

Osat

1. Virtapainike
2. Nopeudensäätöpainike
3. 2 eri hierontapäätä



FI

Käyttöohjeita

1. Varmista, että laitetta on turvallista käyttää.
2. Laita pistoke toimivaan pistorasiaan.
3. Paina ON/OFF -painiketta aloittaaksesi laitteen käytön oletuksena olevalla alhaisella nopeudella.
4. Paina M-painiketta vaihtaaksesi nopeaan asetukseen ja paina M-painiketta uudelleen palauttaaksesi laite alhaiselle nopeudelle.
5. Paina ON/OFF -painiketta kytkeäksesi laitteen pois päältä.
6. Kytke virta pois ja irrota pistoke pistorasiasta.
7. Laitetta voidaan käyttää noin 15 minuutin ajan ennen suositeltua 20 minuutin käyttötaukoa.

Hoito & huoltotoimenpiteet

- Irrota virtalähde pistorasiasta ja laitteesta ennen laitteen puhdistamista.
- Puhdista laite käyttämällä kosteaa liinaa tai sientä ja vain herkille kankaille tarkoitettua hellävaraista pesuainetta. Älä koskaan käytä liuottimia sisältäviä puhdistusaineita.
- Varmista, ettei laitteen tai tarvikkeiden sisään pääse mitään nesteitä puhdistaussasi laitetta.
- Älä käytä laitetta ennen kuin se on täysin kuiva.

Vianetsintä

Vika	Syy	Ratkaisu
Laite ei toimi	1. Laite on juuri lopettanut 20 minuutin hierontaohjelman ja sammuu automaattisesti. 2. Laite on ylikuormittunut. Liian paljon painoa hierontapäässä.	1. Paina on/off -painiketta aloittaaksesi uudelleen. 2. Sammuta laite, poista paino, irrota laite verkkovirrasta ja virtalähteestä, odota, että laite viilenee ja kytke laitteeseen virta uudelleen.
Laite on liian kuuma	1. Lämmityslaite on päällä.	1. Kytke lämmitys pois päältä lämmityspainikkeesta.

Takuu

Champion Nordic takaa, että tässä tuotteessa ei ole materiaaliin tai käsityöhön liittyviä valmistusvikoja. Takuu on voimassa 2 vuotta Ruotsissa, Norjassa, Tanskassa ja Suomessa. Takuu alkaa siitä hetkestä, kun tuote joko ostetaan tai toimitetaan. Champion Nordicilla ei ole velvollisuutta korjata tai korvata tuotetta, johon ei ole voimassa olevaa ostotodistusta. Tämä takuu on voimassa ainoastaan tuotteissa, jotka ostetaan kotikäyttöön ja joita käytetään kotona. Takuu ei kata vaurioita, jotka johtuvat tuotteen väärinkäytöstä, Champion Nordicin käyttöohjeiden noudattamatta jättämisestä, siitä että tuotetta on käsitelty tai korjattu ei-hyväksyttävällä tavalla, tuotteen omistajan virheellisistä pakkaustoimista tuotetta käsiteltäessä, normaalista kulumisesta tai kuljetusyrityksen suorittamista väärinlaisista käsittelytavoista.

Oikea hävittäminen

Tämä symboli tuotteessa tai ohjeissa tarkoittaa, että laite täytyy hävittää erillään muista talousjätteistä, kun se ei enää toimi. EU:n sisällä on jätteille erillisiä kierrätysjärjestelmiä. Lisätietojen saamiseksi ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai jälleenmyyjääsi.



Champion®
Makadamgatan 14 | 254 64 Helsingborg | Sweden
info@champion.se

